P-f SKIPAFELAGIÐ FØROYAR

FERÐAÆTLAN 1964
m.s. „TJALDUR“

ÚR KEYPMANNAHAVN:

Leygardag	4. januar	kl. 12
Friggjadag	17. januar	- 20
—	31. januar	- 20
—	14. februar	- 20
—	28. februar	- 20
—	13. mars	- 20
Hósdag	26. mars	- 12
Friggjadag	17. apríl	- 20
—	1. mai	- 20
—	15. mai	- 20
Týsdag	26. mai	- 16
—	2. juni	- 16
—	9. juni	- 16
—	16. juni	- 16
Mánadag	22. juni	- 02
Friggjadag	26. juni	- 18
Mikudag	1. juli	- 10
Týsdag	7. juli	- 16
—	14. juli	- 16
—	21. juli	- 16
Mánadag	27. juli	- 02
Friggjadag	31. juli	- 18
Mikudag	5. august	- 10
Týsdag	11. august	- 16
—	18. august	- 16
—	25. august	- 16
—	1. sept.	- 16
—	8. sept.	- 16
Friggjadag	18. sept.	- 20
—	2. oktober	- 20
—	16. oktober	- 20
—	30. oktober	- 20
—	13. nov.	- 20
—	27. nov.	- 20
—	11. des.	- 20
Mánadag	21. des.	- 20

ÚR FØROYUM:

Friggjadag	10. januar	kl. 17
—	24. januar	- 17
—	7. februar	- 17
—	21. februar	- 17
—	6. mars	- 17
—	20. mars	- 17
—	3. apríl	- 17
—	24. apríl	- 17
—	8. mai	- 17
—	22. mai	- 17
—	29. mai	- 16
—	5. juni	- 16
—	12. juni	- 16
—	19. juni	- 16
Mikudag	24. juni	- 10
Mánadag	29. juni	- 02
Friggjadag	3. juli	- 16
—	10. juli	- 16
—	17. juli	- 16
—	24. juli	- 16
Mikudag	29. juli	- 10
Mánadag	3. august	- 02
Friggjadag	7. august	- 16
—	14. august	- 16
—	21. august	- 16
—	28. august	- 16
—	4. sept.	- 16
—	11. sept.	- 16
—	25. sept.	- 17
—	9. oktober	- 17
—	23. oktober	- 17
—	6. nov.	- 17
—	20. nov.	- 17
—	4. des	- 17
Hósdag	17. des.	- 17
Friggjadag	1. jan. 1965	- 17

FERÐAÆTLAN 1964
„ARIZONA“ og „LOUIS S“

M/S »ARIZONA«

ÚR FØROYUM:	ÚR AALBORG:	ÚR LEITH:
2. januar hósdag	9. januar hósdag	14. januar týsdag
23. januar -	30. januar -	4. februar -
13. februar -	20. februar -	25. februar -
5. mars -	12. mars -	17. mars -
26. mars -	2. apríl -	7. apríl -
16. apríl -	23. apríl -	28. apríl -
7. mai -	14. mai -	19. mai -
28. mai -	4. juni -	9. juni -
18. juni -	25. juni -	30. juni -
9. juli -	16. juli -	21. juli -
30. juli -	6. august -	11. august -
20. august -	27. august -	1. septbr. -
10. septbr. -	17. septbr. -	22. septbr. -
1. oktober -	8. oktober -	13. oktober -
22. oktober -	29. oktober -	3. novbr. -
12. novemb. -	19. novemb. -	24. novbr. -
3. des. -	10. desember -	15. desember -
27. des sunnudag		

M/S »LOUIS S«

ÚR FØROYUM:	ÚR AALBORG:	ÚR HALMSTAD:
9. januar hósdag	16. januar hósdag	21. januar týsdag
30. januar -	6. februar -	11. februar -
20. februar -	27. februar -	3. mars -
12. mars -	19. mars -	24. mars -
2. apríl -	9. apríl -	14. april -
23. apríl -	30. apríl -	5. mai -
4. mai -	21. mai -	26. mai -
4. juni -	11. juni -	16. juni -
25. juni -	2. juli -	7. juli -
16. juli -	23. juli -	28. juli -
6. august -	13. august -	18. august -
27. august -	3. septbr. -	8. septbr. -
17. septbr. -	24. septbr. -	29. septbr. -
8. oktober -	15. oktbr. -	20. oktbr. -
29. oktober -	5. novbr. -	10. novbr. -
19. novbr. -	26. novbr. -	1. des.
10. desember -	17. desember -	21. des. mánadag

FERÐAÆTLAN 1964
m.s. „RENATE S“

ÚR KEYPMANNAHAVN:	ÚR FØROYUM:
9. januar hósdag	16. januar hósdag
23. januar -	30. januar -
6. februar -	13. februar -
20. februar -	27. februar -
5. mars -	12. mars -
19. mars -	26. mars -
2. apríl -	9. apríl -
16. apríl -	23. apríl -
7. mai -	14. mai -
21. mai -	28. mai -
4. juni -	11. juni -
18. juni -	25. juni -
2. juli -	9. juli -
16. juli -	23. juli -
30. juli -	6. august -
13. august -	20. august -
27. august -	3. september -
10. september -	17. september -
24. september -	1. oktober -
8. oktober -	15. oktober -
22. oktober -	29. oktober -
5. november -	12. november -
19. november -	26. november -
3. desember -	10. des. -
17. desember -	30. des. mikudag

Keypmenn biðjast gera so væl at senda ordrar sínar í góðari tíð, fyri at avverja trongsul undir ferming

Felagið vissar sær rætt at broyta ferðaætlanirnar uttan ávaring

Høvuðsskrivstova:
Tórshavn
Telefon 1225
Telegr.-adr.:
SKIPAFELAGIÐ
TELEX TÓRSHAVN 21

Avgreiðsla í
KEYPMANNAHAVN
A/s Eriksen & Petersen
Strandgade 26
Telefon: Asta 6687—6688
Telegr.-adr.: CUBIQUE
TELEX Kh 5245

Avgreiðsla í
AALBORG:
Aage Christensen
Slotspladsen
Telefon: 3 37 55
Tlgr.-Adr.: TRANSIT
TELEX Ab 9744

Avgreiðsla í
LEITH:
Charles Mauritzen Ltd.
60 A Constitution street Leith
Telefon: Leith 5276
Telegr.-adr.: MAURITZEN

Avgreiðsla í
HALMSTAD:
Lindblom & Co. A/B
Strandgaten 8
Telefon: 10890
Telegr.-Adr.: LINDBLOM
TELEX 3574

Agentur í
HAMBURG:
Paul Günther
Schauenburgerstrasse 27
Hamburg 1.

GRÓT OG SKERVUR

Øll, ið vilja keypa skerv ella grót, eiga at venda sær til kommunukantórið.

Grót og skervur megu vera goldin fyrst, áðrenn tey verða heimtað.

Bilstjórar verða ámintir, at teir ikki kunnu heimta grót ella skerv uttan við einum limi av vegnevndini ella einum umboðsmanni fyri kommununa.

FRODBLAR SOKNAR KOMMUNA

Ælabogin

máling - tapet - gólvklædningur

TLF. 2120

Stórt úrval av

LINOLEUM og LANCASTRIUM

Brøv til Sosialin

Tað er óvildigt, at tað skal vera so vorðið her í Føroyum, at sinnis sjúkur politikkur skal kunna forast so vítt, at tað gongur útyvir jólaheilsurnar, sum vit í so mong Hurrans ár hava havt gleði av.

Øll tey mongu og hugnaligu kvoldini, tá vit kundu sita heima og lurta eftir jólaheilsum frá okkara kæru og nógvum vit børu kann una av — og tann jóladámarin, sum við hesum fylgdi, tað er alt burturhvorvið eftir eini avgerð, sum er tikin av einum landsstýri, sum bestendur av fyra monnum, sum í stóran stil mummu lióa av tí man kallar »mindreverdskomplek«

Tað er so sólaklárt, at her er tað bert talan um danskarahatur og einki annað. Tí nú hoyra vit at Útvarp Føroya skal senda jólaheilsur, upptiknar á bandi, frá Grønlandi, Islandi, Noregi og Ongland — og tað er bara gott — men bara ikki frá Danmark.

Og hví skal so vera.

Onkur segði, at grundin er, at nú kann man telefonera til Danmark. Men tað kann somen eisini gerast til hini londini.

Tað eru vist fleiri enn eg sum irreterast yvir tær nærsagt »blørurnar« um eg so má sigta, sum hava forpurra hesum.

At tað ikki skal unnast foreldrum at hoyra røddina á børnum teirra, ella onnum og ábbum, at hoyra málið á barnabørnum teirra, hvat meining er í tí.

Kann hetta kallast annað enn misunnilsi?

Eg sigi bara — skomm í hasar menn.

Tað kann vel vera, at teir hava ráð til at ringja til børn sini til jóla, men tað eru so vít skattaborgarar, ið betala í sióstu enda.

Men sjálvt um út hava ráð til tað — og at hava bornini á »ódtlendskum« skúlum, so skulu tit góðu harrar minnast tíl, at tað svíur sárt hjá okkum at vita sær, at so harðir og »forstokkaðir« harrar ráða í Tinganesi í dag, sum ikki hava forstáilsi av, hvat tað almindligu fólkið hugsar og fólir.

Eitt, sum kennir at fóla svían.

Pæur.

Í dýrastu . . .

(Framhald frá 1. síðu).

skjótt hann var greiður yvir stóðu sína, vár klárt at gera landsstýri saman við javnaðarmonnum.

Tann villleiðing, tú og tínir loysingarmenn við siokkkonservativum og -vinstrasinnaðum undir ormunum skapti, er nú burturi, og slitnanna fjoldin og øllir sannir sosialistar kunnu so aftur fylkjast við javnaðarmonnum, tí einasta sanna og rødasta sosialistaflokki í Foroyum.

Tú ert í dýrastu neyð. Eg skilji tað Erlendur. Og hoast eg meniskjaligu hávi samkenslu við tær, kann eg ikki hjálpa tær, men kendi meg tvorturimóti skyldugan at retta tínu osamindisskriving og lata teg vera í hesi sjálvskaptu neyðini.

Útróðrafelagið í Føroyingahavnini

hevur aðalfund 6. januar 1964 í Losjuni í Havn.

NEVNDIN.